



## 9 4580 152

- SE** - Monteringsanvisning 405, 431, 447, 574, 576 & 577  
För endast installeras av behörig elektriker. Medleverad kabel bör ej kapas. Kapas medleverad kabel måste nya bytts monteras på kabel ändarna.
- DE** - Montageleitung 405, 431, 447, 574, 576 & 577  
Die Leuchte ist von einem qualifiziertes Elektriker zu installieren. Das mitgelieferte Kabel darf nicht geschnitten werden. Wird das mitgelieferte Kabel geschnitten, müssen neue Muffen an den Kabelenden montiert werden.
- GB** - Installation instructions 405, 431, 447, 574, 576 & 577  
The light fitting must be installed by a qualified electrician. Supplied cable should not be cut. If the supplied cable is cut, new sleeves must be mounted on the cable ends.
- FR** - Instructions de montage 405, 431, 447, 574, 576 & 577  
L'lampe doit être installée par un électricien professionnel. Le câble fourni ne doit pas être coupé. Si le câble est coupé, il faut installer des nouvelles manches aux fins du câble.
- FI** - Asennusohjeet 405, 431, 447, 574, 576 & 577  
Valaisimen saa asentaa vain ammattitaitoisine sähköinnes. Mukana toimitettavaa kaapelia ei suositella katkaistavaksi. Jos kaapeli katkaistaan tulee kaapelin päähin on asentaa uudet holkit.
- NL** - Montagevoorschrift 405, 431, 447, 574, 576 & 577  
Het armatuur moet geïnstalleerd worden door een erkend elektricien. Meegeleverde kabel niet afkorten. Als de meegeleverde kabel wordt afgesneden, moeten er nieuwe halzen op de kabeluiteinden worden aangebracht.
- DK** - Monteringsvejledning 405, 431, 447, 574, 576 & 577  
Armaturen skal installeres af en autoriseret elektriker. Det medfølgende kabel må ikke skæres over. Hvis det medfølgende kabel skæres over, skal der monteres nye muffer på kabelenderne.

- NO** - Monteringsanvisning 405, 431, 447, 574, 576 & 577  
Kan kun monteres av autorisert installatør. Medfølgende kabel bør ikke kappes. Hvis den medfølgende kabelen kappes, må nye hyller monteres på kabelendene.
- PL** - Instrukcja montażu 405, 431, 447, 574, 576 & 577  
Instalacja powinna być wykonana przez kwalifikowanego elektryka. Nie należy przecinać dostarczonego kabla. Jeśli dostarczony kabel zostanie przecięty, na jego końcach należy umieścić nowe tuleje.
- ES** - Instrucciones de instalación 405, 431, 447, 574, 576 & 577  
La instalación tiene que hacerse por un electricista. El cable suministrado no debe cortarse. Si se corta el cable suministrado, se deben montar nuevos manguios en los extremos del cable.
- IT** - Istruzioni d'installazione 405, 431, 447, 574, 576 & 577  
L'installazione va fatta da un elettricista specializzato. Il cavo in dotazione non deve essere tagliato. Se il cavo in dotazione viene tagliato, devono essere montate altre guaine alle estremità del cavo.
- CZ** - Pokyny pro montáž 405, 431, 447, 574, 576 & 577  
Smí být instalováno pouze elektrikářem. Dodaný kabel se nesmí přerušovat. Peklud je dodaný kabel přerušen, na konci kabelu je nutné namontovat nové objímky.
- SK** - Pokyny na inštaláciu 405, 431, 447, 574, 576 & 577  
Uchýtie svietidla musí inštalovať kvalifikovaný elektrikár. Dodaný kábel sa nesmie rezáť. Ak sa dodaný kábel prečne, na konci kábla sa musia uperať nové manžety.
- EE** - Paigaldusjuhendid 405, 431, 447, 574, 576 & 577  
Välgusti peab paigaldama kvalifitseeritud elektrik. Kaasasolevat kaablit ei tohi lõigata. Kui kaasaselev kaabel on läbi lõigatud, tuleb kaabil otsides paigaldada uued hihnid.
- LV** - Ustādīšanas instrukcijas 405, 431, 447, 574, 576 & 577  
Apgādēs ierīci drīkst ustādīt tikai kvalificētās elektroķīcīs. Komplektā iekļauto vadu nevajadzītu pārgriezt. Ja vads tiek pārgriezts, abes vadas galos jāuzstāda jaunas uzvara.
- LT** - Montavimo instrukcija 405, 431, 447, 574, 576 & 577  
Šviestuvą turi sumontuoti kvalifikotas elektros. Tiekiamo kabelio negalima nušrauti. Nušrautas tiekiamą kabelį, kabelio galuose reikia sumontuoti naujas tovas.
- RU** - Инструкция по установке 405, 431, 447, 574, 576 & 577  
Установку осветительной арматуры должны выполнять квалифицированный электрик. Поставляемый кабель не должен быть обрезан. Если поставляемый кабель обрезан, на его концах должны быть установлены новые изоляционные трубки.

1.

